

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte

Band: 2 (1926)

Heft: 34

Rubrik: Humor und Rätsel

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

HUMOR UND RÄTSEL



In der Sommerfrische.

Engländer: «Woas kosten diese 2 Eier?»
Bäuerin: «Die kostet zwee Franken».«
Engländer: «Woas, zwei Franken, sind denn die Eier da oben so rar?»
Bäuerin: «Eier nöd, aber d'Angländer.»

Wenn der Vater mit dem Sohne... Ein treubesorgter Vater führt seinen Sprössling in den Club und spendiert ein opulentes Mahl mit erlesenen Weinen. Nachdem man gegessen und getrunken hat, hält es der Herr Papa für angebracht, einige pädagogische Weisheiten zum Nachtisch zu servieren. «Mache es niemals diesem Herrn da hinten in der Ecke nach!» — «Warum denn, Papa?» — «Weil er betrüben ist. Man weiß in diesem Zustand nie, was man tut. Du schwankst, bekommst Ohrensausen, deine Hände zittern. Und statt der zwei Flaschen, die auf dem Tisch des Herrn da stehen, siehst du gleich deren vier...» — «Aber, Papa, ich sehe dort nur eine Flasche stehen»...

Das «Pferd» am Telefon. Im ehemaligen Schlafgemach. Monsieur schläft sehr unruhig, träumt laut. Madame wird wach und horcht gespannt. Da ruft der teure Gatte ein

paarmal ganz laut: Suzanne! Suzanne! — Madame, die Caroline heißt, ist ein bißchen perplex. Sie weckt, Treulosigkeit und Verrat widernd, ihren Nachbar und nimmt den Sündiger ins Verhör. «Aber, mein Schätzchen, Suzanne — das ist doch das Pferd, auf das ich morgen setzen will!» — Madame ist beruhigt, Monsieur noch mehr. Man schlaf weiter. Am nächsten Mittag, als Monsieur nach Hause kommt, erwartet ihn die bessere Hälfte an der Tür. «Mein Schätzchen, vor fünf Minuten hat das Pferd antelephoniert»...

Tausch ist nicht Diebstahl. Ein kleiner Junge kaufte für fünf Cents Schokoladetafeln. Als er bloß fünf erhielt, fragte er, ob er sie nicht gegen ein großes Stück austauschen dürfe. Er erhielt die Tafel und ging davon. Das Fräulein rief: «Du hast nicht bezahlt!» Der Junge: «Ich gab Ihnen fünf Tafelchen dafür.» Das Fräulein: «Die hast du ja auch nicht bezahlt!» Der Junge: «Die hab ich ja gar nicht bekommen.»

IM HOTEL

Anekdoten von der Reise

In der Kollektion D'Anas, in deren entzückenden kleinen Bändchen der Pariser Librairie Gallimard, veröffentlicht jetzt der unermüdliche Anekdotensammler Frankreichs Leon Treich als dritten Band sehr zeitgemäße Feriengeschichten. Er teilt sie in ein Automobil-, Strand-, Kurhausanekdoten. Wir geben aus dem Abschnitt «Im Hotel» folgende kleine Säckchen wieder:

Ein Franzose stieg während der Inlandszeit im X-Hotel in Frankfurt am Main ab. Er wird mit den nötigen Rückgratverkrümmungen empfangen.

«Sie wünschen ein Zimmer? Bitte, hier in diesem Zimmer schlief Napoleon 1806, 250 Mark die Nacht. In diesem blauen Zimmer Goethe bei seiner Rückkehr aus Italien, 175 Mark. Im Zimmer H der Fürst zu Wied vor seiner Abreise nach Albanien, 130 Mark, und in diesem der Herr Erzbischof von...»

Der Gast, ungeduldig:

«Und in welchem Zimmer schlief Herr Müller?»

Karree-Rätsel (im In- und Ausland gesetzlich geschützt)

1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
15	16	17	18	19	20
23	24	25	26	27	28
31	32	33	34	35	36
39	40	41	42	43	44
					45
					46

Es sind 15 Wörter von unterschiedlicher Bedeutung zu finden, deren einzelne Buchstaben in die durch Ziffern bezeichneten Karrees gesetzt werden. Sämtliche Buchstaben, im Zusammenhang gelesen, ergeben dann einen Spruch von Logan.

Bedeutung der Wörter:

- Fluß in Italien 36 14 10 22 48
- Papstname 7 43 10 28 38
- Gebirge in Amerika 28 38 21 13 23
- Türkischer Titel 22 41 35 6 44 14
- Jagdgöttin 4 24 28 8 28
- Planet 33 28 17 37 48 1
- Asiatisches Königreich 33 32 28 30
- Italienischer Dichter 9 28 46 26 31
- Wirlbesturm 34 28 3 41 40 46
- Stadt in Marokko 41 2 29
- Bibelbuch 19 33 20 28
- Pflanze 20 39 7 34 16
- Amerikanisch. Politiker 27 39 18 42 33
- Altägypt. Silbermünze 15 5 12 39 43
- Sagenhaft. ägypt. König 30 11 38 45 25

Ergänzungs-Rätsel

- R • E • G • I •
- C • W • D • O •
- C • U • L • D •
- E • N • T • H •
- L • E • Ä • D •
- R • H • T • C •
- U • D • M • N •
- R • A • B • I •
- E • I • R • N •

Die Punkte dieser Abbildung sind darunter durch Buchstaben zu ersetzen, daß wagrechte Wörter entstehen. Sind die richtigen Wörter gefunden, so ergibt die erste senkrechte Reihe ein Tischgerät.

Visatkarten-Rätsel

Hertha Lise Riand

BERN

Name und Ort enthalten den Beruf der Dame.

Magisches Quadrat

A	A	B	E
E	E	E	E
L	L	N	R
R	S	S	I

Quadrat

Aus den Buchstaben sind durch Umstellung Wörter zu bilden, die wagrecht und senkrecht gleichlautend sind.
1. Gesichtsteil 2. Umstandswort
3. Etwas geflochtenes 4. Baum

Auflösung zum Kreuzwort-Rätsel in Nr. 33

S Y N K O P E	B E N A R E S
T E O O O U A	R E I Z K E R X E R R I O T
R E I Z K E R X E R R I O T	E G E I N U
E G E I N U	I S E G R I M P A S T E U R
I S E G R I M P A S T E U R	K N I D O T N
K N I D O T N	K L L B
K L L B	R A B E O R A K I E L
R A B E O R A K I E L	N D E I C
N D E I C	G E T R E I D E M O N O P O L
G E T R E I D E M O N O P O L	S I N S D K O S B
S I N S D K O S B	T N C R E S A T E
T N C R E S A T E	L N H R E E L
L N H R E E L	P A S S M A O R I R E I Z
P A S S M A O R I R E I Z	N A M U R A N T I S
N A M U R A N T I S	I D O L S T O L A A N K E

Auflösung zum Gitter-Rätsel in Nr. 33

1. Rotte
2. Dacht
1. Motor
2. Stahl

CREME MOUSON

— Eine Hautcreme für Tag und Nacht —

Creme Mouson erfüllt insofern ihrer besonderen Geschaffenheit den Zweck der wechselweisen Benutzung einer Tag- und Nachtcreme. Sie ist Schönheits- und Hautpflegemittel zugleich. Creme Mouson heilt rauhe, rissige Haut, erhält sie in reicher Funktion und verleiht ihr gleichzeitig rosige Frische und ein vornehmes, mattes Aussehen. Creme Mouson-Seife ergänzt die einzigartige Wirkung der Creme Mouson.

In Tuben fr. 0.65, fr. 1.- und fr. 1.50, in Dosen fr. 1.25 und fr. 2.-, Seife fr. 1.-

J. G. Moufon & Co. Frankfurt a. M.

CREME MOUSON-SEIFE

WILLY REICHELT, Generalvertreter und Fabrikator, KÜSNACHT-ZÜRICH, Telephon Küssnacht 94



Für 30 Rappen!

VATER

MUTTER

KIND

WASCHEN

DEN KOPF

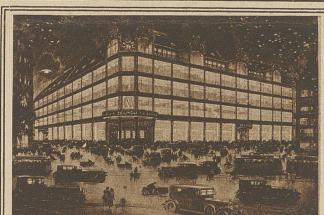
mit Puder

ALPHA

Verlangt überall Atkinson's Weltartikel!

Lavendel Water - Cold Cream - Bath Soap
Parfums - Chypre - White Rose - Californian Poppy

J. & E. ATKINSON, LTD., LONDON



Ein lebhaftes Haus

ist der beste Beweis unserer Leistungsfähigkeit

Grands Magasins Jelmoli S.A.

Zürich

DAS HAUS FÜR QUALITÄTSWAREN

GLÜCK HABEN

muß man, um sowieso auf der Straße zu finden, sonst ist dieser Zusatz-Pfefferkaffee in jedem besseren Lebensmittelgeschäft erhältlich, karamellisierte Künzels

SYKOS

Ladenpreise: Sykos 0.50, Virgo 1.50 NAGO Olten

Duftig-lockeres seidenweiches Haar
durch
Shampooon
mit dem schwarzen Kopf
Das allbewährte Kopfwaschpulver
General-Depot:
Doetsch, Grether & Cie. A. G. Basel



HAEMORRHOIDEN

Wenn Sie schon alles probiert haben, machen Sie noch einen Versuch mit Die Heilwirkung ist frappant FRAPA 333